



*Royale*

LOVE  
CERAMIC TILES  
by NOVAGRES



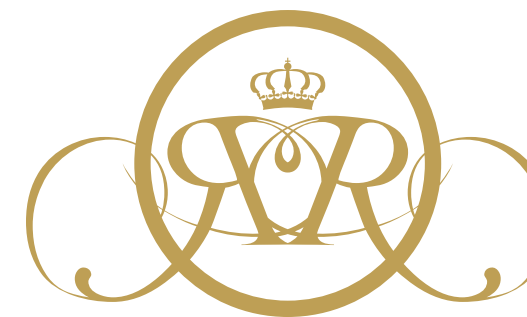
*Royale*



LIPICA  
NAVONA  
TRAVERTINO

35x100 rect.  
35x70 rect.  
22,5x45

45x45 nat.  
44x44 ama. rect.  
35x35 ama. rect.



Em busca do imaginário ideal ocorre o processo de sedução.  
O sentimento de incompletude aproxima-nos sem ruído.  
Comunicamos com o olhar, com o estar,  
com um brilho simultâneo.  
O momento e o lugar atrasam o tempo.

In search of the ideal imaginary the process of seduction occurs.  
The feeling of incompleteness silently brings us closer.  
We communicate with our look, our way of being,  
with a simultaneous shine.  
The moment and the place delay the time.

À la recherche de l'imaginaire idéal il y a un processus de séduction.  
Le sentiment d'incomplétude nous approche sans bruit.  
On communique avec le regard, avec l'être,  
avec un éclat simultané.  
Le moment et le lieu retardent le temps.

Ещё идёт поиск идеального образа, Но уже началось обольщение.  
Чувство собственной незавершённости  
Беззвучно сближает нас.  
Мы переговариваемся взглядами,  
Состояниями, блеском,  
Вспыхивающим одновременно.  
Мгновение и место задерживают время.



TRAVERTINO



LIPICA



NAVONA







  
TRAVERTINO



Um refúgio grandioso e iluminado.  
Testemunho do tempo reinterpretado, renovado.  
O passado está presente.

A grand and illuminated refuge.  
Witness of the reinterpreted, renewed time.  
The past is present.

Un refuge grandiose et illuminé.  
Témoïn du temps réinterprété, rénové.  
Le passé est présent.

Огромный освещённый приют.  
Свидетельство времени, переосмысленного, обновлённого.  
Прошлое присутствует в настоящем.

**LOVE**  
CERAMIC TILES



MOSAICO DECOR B 17,4x17,4





TRAVERTINO BIANCO 35x100 rect.  
MOSAICO DECOR B 17,4x17,4  
TRAVERTINO BIANCO 35x35 ama. rect.





TRAVERTINO BIANCO 35x35 ama. rect.

  
TRAVERTINO

---



O adorno sofisticado sugere a permanência sem data para partir.  
O som brando ecoa melodioso.

The sophisticated adornment suggests permanence without a date of departure.  
The gentle sound echoes melodiously.

La décoration sophistiquée  
Suggère la permanence  
Sans date pour partir.  
Le son doux résonne mélodieusement.

Изысканное украшение Говорит о постоянстве  
Без даты отъезда.  
Эхо мелодично повторяет нежный звук.





NAVONA 35x100 rect.  
NAVONA ANELLE 35x100 rect.  
LISTELO ORO 1,5x35 rect.  
NAVONA 35x35 ama. rect.





Purifico-me no vapor.  
 Entrego-me ao relaxe enquanto observo as superfícies  
 e sua mancha desigual.

I purify myself in the steam.  
 I abandon myself to relaxation while I observe the surfaces  
 and their unequal marks.

Je me purifie à la vapeur.  
 Je me laisse détendre en observant les superficies  
 Et ses tâches inégale.

Пар очищает меня.  
 Отдаюсь покою, Пока рассматриваю поверхности  
 И их, не имеющих равных, формат.







Configuro-me com sobriedade e requinte.  
Enquadro-me na capacidade do lugar.  
Aguardo o aroma fresco da noite.

I configure myself with soberness and elegance.  
I fit into the capacity of the place.  
I await the fresh aroma of the night.

Je me donne forme avec sobriété et raffinement.  
Je m'encadre dans la capacité de l'endroit.  
J'attends l'arôme frais de la nuit.

Собираюсь. Строгая и изысканная.  
Идеально вписываюсь в место.  
В ожидании свежего аромата ночи







  
LIPICA



No bar, amplo e imponente,  
ela aprecia uma bebida com a graciosidade do vidro transparente.  
Com vagar e sossego, aguarda o seu sabor.

In the bar, ample and imposing,  
she enjoys a drink with the graciousness of transparent glass.  
Slowly and peacefully, awaiting its flavour.

Au bar, vaste et imposant,  
Elle apprécie une boisson avec la grâce du verre transparent.  
Doucement et tranquillement, elle languit sa saveur.

В широком просторном баре  
Она наслаждается напитком с грацией прозрачного стекла  
Лениво и спокойно ожидая появления вкуса.







LIPICA BEIGE 35x100 rect.  
LIPICA FLEX GREY 35x100 rect.  
ROYALE ALZATA PÉROLA MATE 15x35  
LIPICA BEIGE 35x35 ama. rect.





LIPICA BEIGE 35x100 rect.  
LIPICA FLEX GREY 35x100 rect.  
LIPICA ANYA BEIGE 35x100 rect.  
ROYALE ALZATA PÉROLA MATE 15x35  
LIPICA BEIGE 35x35 ama. rect.





  
LIPICA

Sento-me e contemplo.  
Entendo o requinte da ocasião.  
Aprecio uma bebida.  
Com vagar e sossego, encanto-me.

I sit down and contemplate.  
I understand the elegance of the occasion.  
I enjoy a drink.  
Slowly and peacefully, I am enchanted.

Je m'assieds et je contemple.  
Je comprends le raffinement de l'occasion.  
J'apprécie une boisson.  
Doucement et tranquillement, je me laisse enchanter.

Сажусь и созерцаю.  
Вникаю в изысканность момента.  
Наслаждаюсь напитком.  
Медленно и спокойно поддаюсь очарованию.

**LOVE**  
CERAMIC TILES

LIPICA ANYA BEIGE 35x100 rect.





LIPICA BEIGE 35x100 rect.  
LIPICA GREY 35x100 rect.  
LIPICA ZORA BEIGE 35x100 rect.  
ROYALE TORELLO PÉROLA MATE 4x35

  
LIPICA



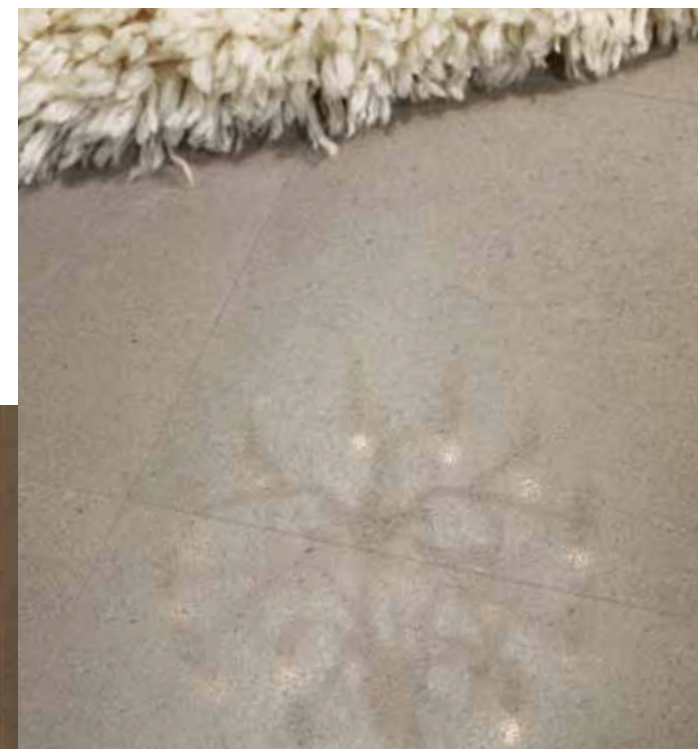
No restaurante, amplo e imponente  
ele aprecia uma bebida.  
Com a aura do vidro cintilante.

In the restaurant, ample and imposing  
enjoying a drink.  
With the aura of sparkling glass.

Au restaurant, ample et imposant  
Il apprécie une boisson.  
Avec l'aura du verre scintillant.

В широком просторном ресторане  
Наслаждается напитком  
С аурой мерцающего стекла.

**LOVE**  
CERAMIC TILES







LIPICA BEIGE 35x100 rect.  
LIPICA GREY 35x100 rect.  
LIPICA ZORA BEIGE 35x100 rect.  
ROYALE CAPITELLO PÉROLA MATE 10x35  
ROYALE TORELLO PÉROLA MATE 4x35  
ROYALE ALZATA PÉROLA MATE 15x35  
LIPICA GREY 35x35 ama. rect.





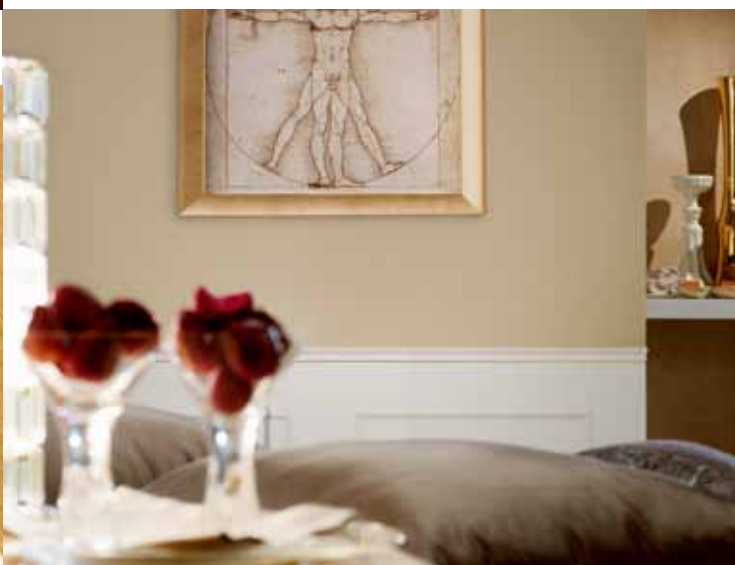


A memória de um instante fugaz  
fixada na expressão do espaço envolvente.  
Um refúgio grandioso e iluminado.

The memory of a fleeting moment  
Fixed in the expression of the involving space.  
A grand and illuminated refuge.

La mémoire d'un instant fugace  
Fixée dans l'expression de l'espace environnant.  
Un refuge grandiose et illuminé.

Память промелькнувшего мгновения,  
Застывшая в выражении окружающего пространства.  
Убежище – грандиозное и освещённое.



NAVONA QUANTUM 35x70 rect.  
NAVONA 35x35 ama. rect.





NAVONA QUANTUM 35x70 rect.  
NAVONA 35x35 ama. rect





  
NAVONA



Não perco a lembrança deste lugar,  
sua cor, seu reflexo, seu olhar.

The memory of this place is not lost,  
its colour, its reflexion, its look.

Je me souviens de cet endroit,  
De sa couleur, de son reflexe, de son regard.

Не теряю воспоминаний об этом месте,  
О его цвете, его отражении, его взгляде.







TRAVERTINO BIANCO  
35x100 rect. G-1044  
PERFIL ROYALE TRAVERTINO BIANCO  
1,5x100 G-0267



TRAVERTINO NOCE  
35x100 rect. G-1044  
PERFIL ROYALE TRAVERTINO NOCE  
1,5x100 G-0267



NAVONA  
35x100 rect. G-1044  
PERFIL ROYALE NAVONA  
1,5x100 G-0267



LIPICA BEIGE  
35x100 rect. G-1044  
PERFIL ROYALE LIPICA BEIGE  
1,5x100 G-0267



LIPICA GREY  
35x100 rect. G-1044  
PERFIL ROYALE LIPICA GREY  
1,5x100 G-0267



TRAVERTINO BIANCO  
35x70 rect. G-1045  
PERFIL ROYALE TRAVERTINO BIANCO  
1,5x70 G-0250



TRAVERTINO NOCE  
35x70 rect. G-1045  
PERFIL ROYALE TRAVERTINO NOCE  
1,5x70 G-0250



NAVONA  
35x70 rect. G-1045  
PERFIL ROYALE NAVONA  
1,5x70 G-0250



LIPICA BEIGE  
35x70 rect. G-1045  
PERFIL ROYALE LIPICA BEIGE  
1,5x70 G-0250



LIPICA GREY  
35x70 rect. G-1045  
PERFIL ROYALE LIPICA GREY  
1,5x70 G-0250



TRAVERTINO BIANCO  
22,5x45 G-1046



TRAVERTINO NOCE  
22,5x45 G-1046



NAVONA  
22,5x45 G-1046



LIPICA BEIGE  
22,5x45 G-1046



LIPICA GREY  
22,5x45 G-1046





TRAVERTINO QUANTUM BIANCO  
35x100 rect. G-0287



TRAVERTINO QUANTUM NOCE  
35x100 rect. G-0287



LIPICA ANYA BEIGE  
35x100 rect. G-0303  
35x70 rect. G-0269



LIPICA ANYA GREY  
35x100 rect. G-0303



LIPICA FLEX BEIGE  
35x100 rect. G-0307  
35x70 rect. G-0274



LIPICA FLEX GREY  
35x100 rect. G-0307



LIPICA ZORA  
35x100 rect. G-1090



NAVONA ANELLE  
35x100 rect. G-0306



ROYALE CAPITELLO PÉROLA MATE  
10x35 G-0231



ROYALE ANGOLO  
CAPITELLO  
PÉROLA MATE  
5x10  
G-0229



ROYALE CAPITELLO CHOCOLATE MATE  
10x35 G-0231



ROYALE ANGOLO  
CAPITELLO  
CHOCOLATE MATE  
5x10  
G-0229



ROYALE MATITA PÉROLA MATE  
2x35 G-0173



ANGOLO MATITA  
PÉROLA MATE  
2x2  
G-0201



ROYALE MATITA CHOCOLATE MATE  
2x35 G-0173



ANGOLO MATITA  
CHOCOLATE MATE  
2x2  
G-0201



ROYALE TORELLO PÉROLA MATE  
4x35 G-0203



ANGOLO TORELLO  
PÉROLA MATE  
4x2  
G-0201



ROYALE TORELLO CHOCOLATE MATE  
4x35 G-0203



ANGOLO TORELLO  
CHOCOLATE MATE  
4x2  
G-0201



ROYALE ALZATA PÉROLA MATE  
15x35 G-0236



ROYALE ANGOLO  
ALZATA  
PÉROLA MATE  
5x15  
G-0231



ROYALE ALZATA CHOCOLATE MATE  
15x35 G-0236



ROYALE ANGOLO  
ALZATA  
CHOCOLATE MATE  
5x15  
G-0231



ROYALE CAPITELLO CINZA MATE  
10x35 G-0231



ROYALE ANGOLO  
CAPITELLO  
CINZA MATE  
5x10  
G-0229



ROYALE CAPITELLO ANTRACITE MATE  
10x35 G-0231



ROYALE ANGOLO  
CAPITELLO  
ANTRACITE MATE  
5x10  
G-0229



ROYALE MATITA CINZA MATE  
2x35 G-0173



ANGOLO MATITA  
CINZA MATE  
2x2  
G-0201



ROYALE MATITA ANTRACITE MATE  
2x35 G-0173



ANGOLO MATITA  
ANTRACITE MATE  
2x2  
G-0201



ROYALE TORELLO CINZA MATE  
4x35 G-0203



ANGOLO TORELLO  
CINZA MATE  
4x2  
G-0201



ROYALE TORELLO ANTRACITE MATE  
4x35 G-0203



ANGOLO TORELLO  
ANTRACITE MATE  
4x2  
G-0201



ROYALE ALZATA CINZA MATE  
15x35 G-0236



ROYALE ANGOLO  
ALZATA  
CINZA MATE  
5x15  
G-0231



ROYALE ALZATA ANTRACITE MATE  
15x35 G-0236



ROYALE ANGOLO  
ALZATA  
ANTRACITE MATE  
5x15  
G-0231



TRAVERTINO QUANTUM BIANCO  
35x70 rect. G-0278



TRAVERTINO QUANTUM NOCE  
35x70 rect. G-0278



NAVONA QUANTUM  
35x70 rect. G-0278



LIPICA QUANTUM BEIGE  
35x70 rect. G-0278



LIPICA QUANTUM GREY  
35x70 rect. G-0278



TRAVERTINO ROMBI BIANCO  
22,5x45 G-0231



TRAVERTINO ROMBI NOCE  
22,5x45 G-0231



NAVONA ROMBI  
22,5x45 G-0231



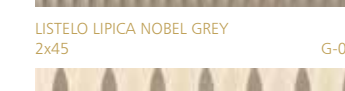
LIPICA HONEY BEIGE  
22,5x45 G-0233



LIPICA HONEY GREY  
22,5x45 G-0233



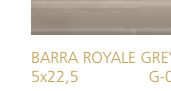
LISTELO LIPICA NOBEL BEIGE  
2x45 G-0173



LISTELO LIPICA NOBEL GREY  
2x45 G-0173



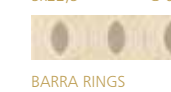
BARRA PALACE  
6,5x45 G-0196



BARRA ROYALE GREY  
5x22,5 G-0168



BARRA ROYALE BEIGE  
5x22,5 G-0168



BARRA RINGS  
5,8x22,5 G-0163





PRÉ-CORTE MOSAICO TRAVERTINO BIANCO 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO TRAVERTINO NOCE 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO NAVONA 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO LIPICA BEIGE 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO LIPICA GREY 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO DECOR E 22,5x45 G-1050



PRÉ-CORTE MOSAICO DECOR F 22,5x45 G-1050



TRAVERTINO BIANCO 45x45 nat. G-1041



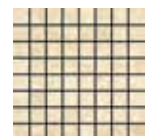
TRAVERTINO NOCE 45x45 nat. G-1041



TRAVERTINO BIANCO 44x44 ama. rect. 35x35 ama. rect. G-1040 G-1052



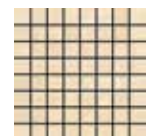
TRAVERTINO NOCE 44x44 ama. rect. 35x35 ama. rect. G-1040 G-1052



MOSAICO TRAVERTINO BIANCO 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0168



MOSAICO TRAVERTINO NOCE 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0168



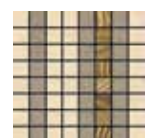
MOSAICO NAVONA 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0168



MOSAICO LIPICA BEIGE 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0168



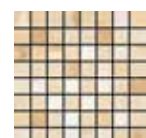
MOSAICO LIPICA GREY 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0168



MOSAICO DECOR A 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0211



MOSAICO DECOR B 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0231



MOSAICO DECOR C 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0186



MOSAICO DECOR D 17,4x17,4 (1,9x1,9) G-0186



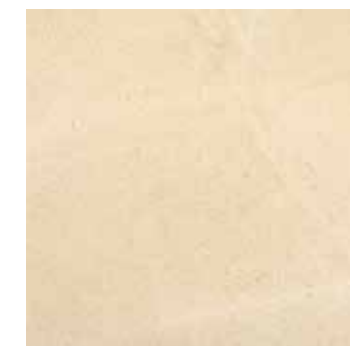
LISTELO ORO 1,5x35 G-0211



LISTELO ARGENTO 4x35 G-0207



LISTELO ORO 1x100 G-0248



LIPICA BEIGE 45x45 nat. G-1041



LIPICA GREY 45x45 nat. G-1041



LIPICA BEIGE 44x44 ama. rect. 35x35 ama. rect. G-1040 G-1052



LIPICA GREY 44x44 ama. rect. 35x35 ama. rect. G-1040 G-1052



RODAPÉ LIPICA BEGE 8x45 G-0114



RODAPÉ LIPICA GREY 8x45 G-0114










NAVONA 45x45 nat. G-1041



NAVONA 44x44 ama. rect. 35x35 ama. rect. G-1040 G-1052



EMBALAGEM ≈ PACKING ≈ EMBALLAGE ≈ УПАКОВКА

Formato Size Format Размер	Produto Product Produit Продукт	Espessura Thickness Epaisseur Толщина	Peças/m <sup>2</sup> Pcs/m <sup>2</sup> Шт/м <sup>2</sup>	Peso/m <sup>2</sup> Weight/m <sup>2</sup> Poids/m <sup>2</sup> Вес/м <sup>2</sup>	Pz x 	m <sup>2</sup> x 	kg x 	 x 	m <sup>2</sup> x 	kg x 
35x100 rect.	Revestimentos Monoporosa Rect. Single Fired Wall Tiles Rect. Faïences Monoporeuse Rect. лицовочная плитка типа монопороза ректифицированная	12 mm	2,86	20,90 Kg	3	1,05	21,95 Kg	26	27,30	595 Kg
35x70 rect.	Revestimentos Monoporosa Rect. Single Fired Wall Tiles Rect. Faïences Monoporeuse Rect. лицовочная плитка типа монопороза ректифицированная	10,8 mm	4,08	18,50 Kg	4	0,98	18,10 Kg	56	54,88	1037 Kg
22,5x45	Revestimentos Monoporosa Single Fired Wall Tiles Faïences Monoporeuse Облицовочная плитка типа монопороза	9 mm	9,88	15,40 Kg	16	1,62	24,95 Kg	39	63,18	998 Kg
44x44 ama. rect.	Porcelanato Vidrado Rectificado Porcelain Glazed Tiles Rectified Carreaux Rectifiés могранит глазурированный ректифицированный	9 mm	5,17	19,40 Kg	6	1,16	22,50 Kg	34	39,44	790 Kg
35x35 ama. rect.	Porcelanato Vidrado Rectificado Porcelain Glazed Tiles Rectified Carreaux Rectifiés могранит глазурированный ректифицированный	9 mm	8,16	19,40 Kg	9	1,10	21,30 Kg	24	26,40	535 Kg
45x45 merc. int.	Porcelanato Vidrado Porcelain Glazed Floor Tiles Grés Cérame Émaillé Глазурированный керамогранитный плитус	9 mm	4,92	19,20 Kg	6	1,22	23,40 Kg	68	82,96	1.615 Kg
45x45 export	Porcelanato Vidrado Porcelain Glazed Floor Tiles Grés Cérame Émaillé Глазурированный керамогранитный плитус	9 mm	4,92	19,20 Kg	6	1,22	23,40 Kg	34	41,48	820 Kg



IS YOUR WORLD ENOUGH...?

Agradecimentos:  
 VANITÁ, Aveiro [VESTUÁRIO]  
 CRISÁLIDA, Aveiro [JOALHARIA]  
 Mª DESIGN, Águeda [DECORAÇÃO]  
 BRINGERIE, Águeda [ACESSÓRIOS DE MODA]  
 OURSENSE, Paços de Ferreira [MOBILIÁRIO]  
 VON HAFF INTERIORES, Aveiro [MOBILIÁRIO E DECORAÇÃO]  
 GARRAFINHAS, Águeda [GARRAFEIRA]  
 JOSÉ LOPES MARQUES, Aveiro [BANG & OLUFSEN]  
 GRENOS, Aveiro [SANITÁRIOS]  
 LINO COELHO, Águeda [MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO]

Coordenação:  
 Marketing Love Ceramic Tiles

Design e Produção:  
 Viriato & Viriato, Outubro 2009

Móveis gentilmente  
 cedidos por:



www.oursense.com





Zona Industrial de Aveiro  
3801-101 AVEIRO . PORTUGAL

T. (+351) 234 30 30 30 . F. (+351) 234 30 30 31  
lovetiles@lovetiles.com  
www.lovetiles.com

